

MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION DE LA SCIENCE  
DE LA TECHNOLOGIE ET DE LA RECHERCHE  
SCIENTIFIQUE

UNIVERSITÉ

18.8.2053

68  
180

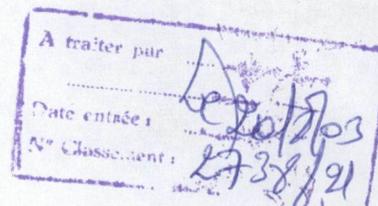
Kigali, le ..... 18 AOUT 2003

N° 2808 / 12.01/03 / 2002.



**MINISTRE DE L'EDUCATION,  
DE LA SCIENCE, DE LA TECHNOLOGIE  
ET DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE  
B.P. 622 KIGALI.**

<http://www.mineduc.gov.rw>



Monsieur le Ministre de la  
Jeunesse, des Sports et de la  
Culture  
**KIGALI**

**Objet :** Participation à la 32<sup>ème</sup> session  
de la Conférence générale de l'UNESCO

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous demander de bien vouloir désigner le Représentant du MIJESPOC qui fera partie de la délégation Rwandaise à la 32<sup>ème</sup> session de la Conférence générale de l'UNESCO qui se tiendra à son siège du 29 septembre au 17 octobre 2003. Il devra suivre les travaux de la **Commission IV (Culture)** qui commenceront le **9 octobre** et se termineront le **14 octobre 2003** (voir documents en annexe) .

Veillez agréer Monsieur le  
Ministre, l'expression de ma considération distinguée.

Le Ministre de l'Education, de la  
Science, de la Technologie et de la  
Recherche Scientifique  
**Prof. Romain MURENZI**

**Copie pour information :**

- S.E. Monsieur le Président de la République
- S.E. Monsieur le Premier Ministre

**KIGALI**





united nations educational, scientific and cultural organization  
 organisation des nations unies pour l'éducation, la science et la culture

7, place de Fontenoy, 75352 Paris 07 SP  
 1, rue Miollis, 75732 Paris CEDEX 15

adresse postale : B.P.3.07 Paris  
 téléphone : national 01.45.68.10.00  
 international + (33.1) 45.68.10.00  
 télégrammes : UNESCO Paris  
 télex : 204461 Paris  
 270602 Paris  
 téléfax : 01.45.67.16.90

référence : CL/3675

*Appointement  
 au direct  
 de l'éduc*

Entrée Is	32/6	2003
N° indicateur	2.60	UNESCO
A traiter par		
Classement		20 June 2003

*Urgeant*

Subject: Invitation to the 32nd session of the General Conference

Sir/Madam,

I have the honour to inform you, in accordance with Rule 6, paragraph 1, of the Rules of Procedure of the General Conference, that the 32nd session of the General Conference of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization will open at UNESCO Headquarters on Monday, 29 September 2003, at 10 a.m. It should conclude its work on Friday, 17 October 2003.

## COMMISSION IV

- 3.1 Préparation du Projet de programme et de budget pour 2006-2007 (33 C/5)
- 4.2 Examen et adoption du Projet de programme et de budget pour 2004-2005
  - Titre II.A : grand programme IV - Culture
- 5.2 Proclamation de 2004 Année internationale de commémoration de la lutte contre l'esclavage et de son abolition
- 5.3 Jérusalem et la mise en oeuvre de la résolution 31 C/31
- 5.4 Application de la résolution 31 C/43 concernant les institutions éducatives et culturelles dans les territoires arabes occupés
- 5.11 Opportunité de l'élaboration d'un instrument normatif international concernant la diversité culturelle
- 5.12 Proposition visant à octroyer le statut de centre régional placé sous l'égide de l'UNESCO à la Fondation nordique du patrimoine mondial
- 5.13 Demande d'octroi du statut d'institut sous l'égide de l'UNESCO présentée par l'Institut international pour l'opéra et la poésie (IIOP) de Vérone (Italie)
- 7.2 Projet d'amendements aux statuts du Fonds international pour la promotion de la culture
- 8.2 Suite donnée à la Convention concernant les mesures à prendre pour interdire et empêcher l'importation, l'exportation et le transfert de propriété illicites des biens culturels (1970) : Rapports des États membres et autres États parties sur les mesures qu'ils ont adoptées pour y donner suite
- 8.3 Projet de déclaration de l'UNESCO concernant les actes constituant un crime contre le patrimoine commun de l'humanité
- 8.4 Avant-projet de convention internationale pour la sauvegarde du patrimoine culturel immatériel et rapport du Directeur général sur la situation devant faire l'objet d'une action normative et sur l'étendue possible d'une telle action

Annexe VII

CALENDRIER DE LA 32<sup>e</sup> SESSION  
DE LA CONFÉRENCE GÉNÉRALE

DATE	SÉANCE PLÉNIÈRE	ADM	I	II	III	IV	V	LEG	CRE	NOM	BUR
29 LUN	1	Pts 1.1, 1.2, 1.4 - 1.7, 5.8, 9.1							1	1) Pt 5	
	2							2			
30 MAR	3		1) Pt 1.3 (R)					1	3		1
	4		2		8) Pt 3.1			2) Pts 4.2 (DP)	4	2) Pt 12.1	
01 MER	5		3) Pts 4.1, 4.2, 11.1-11.7		3) GP I, Pts 5.4, 5.9, 4) 5.10			3			
	6		4				4				
02 JEU	7		5					5			
	8		6					6		3) Pt 12.1	
03 VEN	9	Débat de politique générale (Pts 2.1, 2.2)	7) Pt 11.1		1) Pt 3.1			7) Pts 6.1, 7.1			2
	10		8	2			8				
04 SAM	11		9) Pts		3) GP II						
05 DIM											
06 LUN	12		10) 11.8-11.15		7) Rapport	4) Pt 7.3		1) Pt 3.1			
	13		11					2			
07 MAR	14		1) Pt 3.1				3) GP V, Pts 5.11-5.13, 8.5, 8.6			4) Pt 12.1	3
08 MER	15	Réponse DG	2) Pt 6.2		8) GP III, Pts 5.1, 5.6, 8.1, 8.7						
			3) 1.A, 4) 1.C, Pt 6.1		9						
09 JEU	12) Rapport				10					5) Pts 12.2-12.15	
10 VEN			6) 1.B, 8) 3.A, 3.B, Pts 5.5, 6.3, 10.1					1) Pt 1.1			4
			7				2			6) Pts 12.2-12.15	
11 SAM					11) Rapport	4) GP IV	7) Rapport				
12 DIM											
13 LUN			10)				5) Pts 5.2, 5.3, 5.4, 7.2, 8.2-8.4				
14 MAR							7			7) Pts 12.2-12.15	5
15 MER			11) Rapport								
	16										
16 JEU	17						8) Rapport				
	18	Pts 4.3, 13.1 Adoption des rapports, clôture									
19											
17 VEN	20										

- (1) Élection EXB.
- (2) Élection EXB : 2<sup>e</sup> tour si nécessaire.
- (3) Table ronde ministérielle : « Promouvoir la qualité de l'éducation ».
- (4) Table ronde ministérielle : « De la société de l'information à la société du savoir ».
- (5) La Commission pourra revenir ultérieurement sur ce point.

REPUBLIQUE RWANDAISE



MINISTRE DE LA JEUNESSE,  
DES SPORTS ET DE LA CULTURE  
B.P. 1044 - KIGALI

Tél : 83525, 83531

Fax : (250) 83518

E-mail : [minicult@rwanda1.com](mailto:minicult@rwanda1.com)

Kigali, le 9/09/2003

N° 1492/22.30

Monsieur le Ministre de l'Éducation, de la  
Science, de la Technologie et de la Recherche  
Scientifique .

KIGALI

**Objet :** 32<sup>ème</sup> Session de la Conférence  
Générale de l'UNESCO.

Monsieur le Ministre,

Faisant suite à votre lettre n° 2808/12.01/03/2002 du 18/08/2003,  
j'ai l'honneur de vous communiquer le nom de la personne retenue  
par notre Ministère pour faire partie de la délégation rwandaise à  
la 32<sup>ème</sup> Session de la Conférence Générale de l'UNESCO.

Il s'agit de Monsieur BUTOTO Jean, Directeur ai. de la Culture et  
des Arts.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'expression de ma réelle considération.

Robert BAYIGAMBA

Ministre de la Jeunesse, des  
Sports et de la Culture



Copie pour information à:

- Son Excellence Monsieur le Président  
de la République Rwandaise.
- Son Excellence Monsieur le Premier Ministre  
KIGALI